

Zeitschrift: Histoire des Alpes = Storia delle Alpi = Geschichte der Alpen
Herausgeber: Association Internationale pour l'Histoire des Alpes
Band: 17 (2012)

Vorwort: Éditorial = Editoriale = Editorial

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 05.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Editorial

Ce numéro de «Histoire des Alpes – Storia delle Alpi – Geschichte der Alpen» rassemble une partie des communications présentées lors du 9^e colloque de l'Association Internationale pour l'Histoire des Alpes consacré au rapport entre terres hautes et terres basses. Le colloque s'est déroulé du 17 au 19 août 2011 au Monte Verità de Ascona (Tessin). Nous profitons de l'occasion pour adresser nos remerciements à toutes les personnes qui, par leur contribution, ont assuré le succès de la manifestation.

La relation entre les terres hautes et les terres basses est généralement conçue comme un processus caractérisé par une disparité croissante au détriment des premières. Néanmoins, les études présentées dans ce volume et qui concernent des réalités temporelles et géographiques très variées – du Néolithique à l'âge contemporain, des Alpes aux Andes et aux montagnes de l'Asie du Sud-Est – montrent des situations fort diversifiées. Dans l'optique de la dialectique entre le haut et le bas – définie par des relations intenses ou inhabituelles, par des rapports de collaboration ou de type conflictuel – le développement des plaines et de leurs piedmonts, ainsi que l'évolution économique, technologique et culturelle qui caractérise le développement des sociétés dans leur ensemble, apparaît comme crucial. Les contributions montrent en effet qu'au cours du temps les «instruments du progrès» se sont modifiés et ont engendré un développement diversifié, souvent à deux vitesses, qui a favorisé l'un ou l'autre des espaces selon les périodes et selon les contextes.

Nous signalons également à nos lecteurs que Jon Mathieu, co-fondateur de l'Association Internationale pour l'Histoire des Alpes (1995), membre du Comité scientifique et président de l'AIHA entre 2007 et 2011, a pris congé de l'Association. La rédaction de «Histoire des Alpes – Storia delle Alpi – Geschichte der Alpen», ainsi que les membres du Comité scientifique de l'AIHA, le remercient pour son engagement et son apport aussi bien au développement de l'histoire alpine que de l'Association. La présidence de l'AIHA a été assumée depuis septembre 2011 par Luca Mocarelli, Professeur à l'Università degli Studi di Milano-Bicocca et membre du Comité scientifique depuis 2007.

Editoriale

Questo numero di «Histoire des Alpes – Storia delle Alpi – Geschichte der Alpen» riunisce parte delle comunicazioni presentate in occasione del 9° convegno dell'Associazione Internazionale per la Storia delle Alpi, dedicato al rapporto tra terre alte e terre basse. L'incontro si è tenuto tra il 17 e il 19 agosto 2011 presso il Monte Verità di Ascona (Ticino). A tutte le persone che hanno contribuito al buon esito della manifestazione va il nostro ringraziamento.

La relazione tra terre alte e terre basse è generalmente colta come un processo di crescente disparità a scapito delle prime. Tuttavia, gli studi esposti in questo volume e che riguardano realtà temporali e geografiche estremamente dilatate – dal Neolitico all'età contemporanea, dalle Alpi alle Ande e alle montagne del sud-est asiatico – propongono una visione più variegata. Nell'ottica della dialettica tra alto e basso – segnata da relazioni fitte o assenti, collaborative o conflittuali – appare di rilievo il grado di sviluppo delle pianure a cui le montagne guardano, come pure l'evoluzione economica, tecnologica e culturale che caratterizza lo sviluppo delle società nel loro insieme. I contributi mostrano come, nel corso del tempo, gli «strumenti del progresso» si siano modificati e abbiano generato uno sviluppo diversificato, sovente a due velocità, che ha favorito l'uno o l'altro spazio a seconda dei periodi e dei contesti.

Segnaliamo inoltre ai nostri lettori che Jon Mathieu, cofondatore dell'Associazione Internazionale per la Storia delle Alpi (1995), membro del Comitato scientifico e presidente dell'AISA dal 2007 al 2011, ha preso congedo dall'Associazione. La redazione di «Histoire des Alpes – Storia delle Alpi – Geschichte der Alpen» e i membri del Comitato scientifico dell'AISA lo ringraziano per l'impegno e per il contributo dato in questi anni a favore dello sviluppo della storia alpina e dell'Associazione. Luca Mocarelli, Professore presso l'Università degli Studi di Milano-Bicocca e membro del Comitato scientifico dal 2007, ha assunto dal settembre 2011 la carica di presidente dell'AISA.

Editorial

Diese Ausgabe von «Histoire des Alpes – Storia delle Alpi – Geschichte der Alpen» enthält einige der Beiträge, welche am 9. Kongress der Internationalen Gesellschaft für historische Alpenforschung zum Thema «Hochland, Tiefland. Geschichte der Disparitäten» präsentiert wurden. Der Kongress fand vom 17. bis 19. August 2011 auf dem Monte Verità bei Ascona (Tessin) statt. Wir möchten an dieser Stelle all jenen einen Dank aussprechen, die mit ihrer Mithilfe einen Beitrag zum Gelingen des Kongresses beigetragen haben.

Die Beziehungen zwischen dem Hochland und dem Tiefland werden im Allgemeinen als Prozess verstanden, dessen Gleichgewicht sich zunehmend zu Lasten des Hochlandes verschob. Die hier präsentierten Untersuchungen decken zeitlich wie räumlich ein breites Band ab: vom Neolithikum bis zur Gegenwart, von den Alpen über die Anden bis zu den Gebirgen Südostasiens. Sie zeigen allerdings sehr unterschiedliche Entwicklungen auf. Aus der Dialektik zwischen hoch und tief – visualisiert durch regelmässige oder ausserordentliche Beziehungen, durch Formen der Zusammenarbeit oder durch Konflikte – erscheinen die Entwicklung der Ebenen und ihrer Ausläufer sowie die gesamtgesellschaftliche wirtschaftliche, technologische und kulturelle Evolution als die entscheidenden Elemente. Die Beiträge weisen daraufhin, dass sich die «Instrumente des Fortschritts» im Lauf der Zeit verändert haben und eine diversifizierte Entwicklung – oftmals mit zwei verschiedenen Geschwindigkeiten – ermöglicht haben, welche je nach Periode und je nach Kontext den einen der beiden Räume bevorzugten.

Wir möchten an dieser Stelle unseren Leserinnen und Lesern nicht vorenthalten, dass Jon Mathieu, 1995 Mitbegründer der Internationalen Gesellschaft für historische Alpenforschung, Mitglied im wissenschaftlichen Beirat und zwischen 2007 und 2011 Präsident, die Leitung abgegeben hat. Die Herausgeber von «Histoire des Alpes – Storia delle Alpi – Geschichte der Alpen» und die Mitglieder des wissenschaftlichen Beirates der Gesellschaft danken ihm für sein Engagement und für seine Arbeit, die zur Entwicklung der Geschichte der Alpen ebenso beigetragen haben wie zur Entwicklung der Gesellschaft. Neuer Präsident ist seit September 2011 Luca Mocarelli, Professor an der Università degli Studi di Milano-Bicocca und Mitglied des wissenschaftlichen Beirates seit 2007.